

A2.43 Remote-Arbeit oder Büro?

Praca zdalna czy biuro?

<https://app.colanguage.com/pl/niemiecki/program/a2/43>



Das Büro	(biuro)	Die Mittagspause	(przerwa na lunch)
Das Homeoffice	(praca z domu)	Digital	(cyfrowy)
Der Computer	(komputer)	Beschäftigt	(zajęty)
Der Laptop	(laptop)	Kündigen	(wykonać umowę/pracę)
Die Datei	(plik)	Herunterladen	(pobrać)
Die Verbindung	(połączenie)	Speichern	(zapisać)
Die Videokonferenz	(videokonferencja)	Sich abmelden	(wylogować się)
Das WLAN	(Wi-Fi)		

1. Gramatyka: Strona bierna w czasie przeszłym (perfekt/präteritum)

W tym rozdziale uczymy się strony biernej w czasie przeszłym (perfekt i präteritum) i stosujemy ją do słownictwa związanego z pracą zdalną i pracą biurową. Przykłady: Plik został pobrany, połączenie zostało sprawdzone.



1. Strona bierna w Perfekt jest tworzona za pomocą ist/hat + Partizip II
2. Strona bierna w czasie przeszłym prostym jest tworzona przez użycie 'wurde/wurden' + Partizip II.

Aktiv (Czynny)	Passiv (Bierny)
Der Techniker hat das WLAN geprüft . (<i>Technik sprawdził WLAN.</i>)	Das WLAN ist geprüft worden . (<i>WLAN zostało sprawdzone.</i>)
Die Abteilung hat die Datei geladen . (<i>Dział pobrał plik.</i>)	Die Datei ist geladen worden . (<i>Plik został pobrany.</i>)
Jemand startete den Computer neu . (<i>Ktoś zrestartował komputer.</i>)	Der Computer wurde neu gestartet . (<i>Komputer została zrestartowany.</i>)
Man änderte die Organisation gestern . (<i>Wczoraj zmieniono organizację.</i>)	Die Organisation wurde gestern geändert . (<i>Organizacja została wczoraj zmieniona.</i>)

1. Gestern _____ die Datei für die Videokonferenz auf deinen Laptop heruntergeladen.
a. ist b. wird c. wurde d. war
2. Die Verbindung _____ heute Morgen schon dreimal unterbrochen worden.
a. hat b. wurde c. war d. ist
3. Letzte Woche _____ alle Homeoffice-Regeln per E-Mail an die Mitarbeitenden geschickt.
a. haben b. wurden c. sind d. waren
4. Die WLAN-Verbindung _____ nach der Mittagspause neu gestartet.
a. wurde b. war c. ist d. hat

1. wurde 2. ist 3. wurden 4. wurde

2. Ćwiczenia

1. Ankieta w firmie: praca zdalna czy biuro? (Audio dostępne w aplikacji)



Słowa do użycia: Videokonferenz, WLAN, Dateien, Videokonferenz, Computer, Homeoffice, Büro, Laptop, digital, Mittagspause

In unserer Firma wurde letzte Woche eine Online-Umfrage gemacht. Die Mitarbeiter sollten wählen: Arbeiten im _____ oder im _____? Viele Kolleginnen und Kollegen finden das Arbeiten zu Hause praktisch. Sie brauchen nur ihren _____ und eine stabile _____-Verbindung. In der Umfrage wurde auch gefragt, wie oft die _____-Software nicht funktioniert hat.

Im Büro ist die technische Hilfe schneller. Wenn der _____ kaputt ist, wird er im IT-Service repariert. Früher wurden _____ oft auf USB-Sticks gespeichert, jetzt wird alles _____ im Firmennetzwerk gesichert. Jeden Montag wird eine große _____ gemacht. Dort werden Projekte besprochen und es wird entschieden, wer im Büro arbeitet und wer remote bleibt. Nach der Besprechung melden sich viele im System ab und machen _____.

*W naszej firmie w zeszłym tygodniu przeprowadzono ankietę online. Pracownicy mieli wybrać: pracę w **biurze** czy w **home office**? Wiele koleżanek i kolegów uważa, że praca w domu jest wygodna. Potrzebują tylko swojego **laptopa** i stabilnego połączenia **WLAN**. W ankiecie pytano też, jak często oprogramowanie do **wideokonferencji** nie działało.*

*W biurze pomoc techniczna jest szybsza. Jeśli **komputer** się zepsuje, jest naprawiany w serwisie IT. Kiedyś **pliki** często zapisywano na pendrive'ach, teraz wszystko jest zabezpieczane **cyfrowo** w sieci firmowej. W każdy poniedziałek odbywa się duża **wideokonferencja**. Tam omawiane są projekty i decyduje się, kto pracuje w biurze, a kto zostaje zdalnie. Po spotkaniu wiele osób wylogowuje się z systemu i robi **przerwę na lunch**.*

1. Was sind laut Text Vorteile vom Arbeiten im Homeoffice?

2. Warum ist die technische Hilfe im Büro schneller?

2. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Gestern _____ im Intranet eine neue Regelung für Homeoffice veröffentlicht.

a. wurde b. war c. wurden

(Wczoraj w intranecie opublikowano nowe zasady dotyczące pracy z domu.)

d. worden

2. Die Datei _____ nach der Videokonferenz sofort im Ordner „Projekte“ gespeichert.

(Plik został po wideokonferencji natychmiast zapisany w folderze „Projekty“.)

- a. war gespeichert b. ist gespeichert worden
d. wurde gespeichert

3. Während des letzten Meetings _____ ich automatisch aus dem WLAN abgemeldet.

- a. werde b. wurde c. bin

4. Am Ende des Arbeitstages _____ ich noch einmal im System angemeldet, um die letzten E-Mails zu lesen.

- a. worden b. war c. wurden

- c. hat gespeichert worden

(Podczas ostatniego spotkania zostałem automatycznie wylogowany z sieci Wi-Fi.)

- d. wurden

(Na koniec dnia pracy ponownie zalogowano mnie do systemu, żeby przeczytać ostatnie e-maile.)

- d. wurde

1. wurde 2. wurde gespeichert 3. wurde 4. wurde

3. Uzupełnij dialogi

a. Homeoffice: WLAN-Probleme vor Videokonferenz

Mitarbeiterin im Homeoffice: Hallo, hier ist Anna Keller, mein WLAN im Homeoffice ist sehr schlecht, und ich habe gleich eine Videokonferenz.

(Dzień dobry, mówi Anna Keller. Mój WLAN w home office jest bardzo słaby i zaraz mam wideokonferencję.)

IT-Support im Büro:

1. _____

(Dzień dobry, pani Keller. Widzę pani laptop w systemie — proszę chwilowo rozłączyć połoczenie, a potem ponownie połączyć się z WLAN.)

Mitarbeiterin im Homeoffice: Okay, ich habe mich abgemeldet, jetzt verbinde ich mich neu, einen Moment.

(OK, wylogowałam się, teraz lączę się ponownie — proszę chwilkę poczekać.)

IT-Support im Büro:

2. _____

(Świetnie, teraz połoczenie jest stabilniejsze. Może pani bezpiecznie pobrać i zapisać plik na konferencję.)

b. Im Büro: Mittagspause und Kündigungsidee

Kollege: Mensch, Lisa, ich bin echt beschäftigt heute, aber ich brauche jetzt diese Mittagspause im Büro.

(O rany, Liso, dziś mam naprawdę dużo pracy, ale teraz potrzebuję tej przerwy na lunch w biurze.)

Kollegin: 3. _____

(Tak, w home office często jem szybko przy laptopie — tutaj jest jakoś bardziej relaksująco.)

Kollege: Stimmt, aber der lange Weg ins Büro nervt, manchmal denke ich, ich kündige und suche etwas nur mit Remote-Arbeit.

(Zgadza się, ale ta długa droga do biura jest męcząca. Czasem myślę, żeby zrezygnować i szukać czegoś całkowicie zdalnego.)

Kollegin: 4. _____

(Rozumiem, ale twoja praca jest przecież ciekawa i związana z cyfryzacją — może po prostu porozmawiaj z szefową o większej liczbie dni pracy z domu.)

1. Hallo Frau Keller, ich sehe Ihren Laptop im System, bitte trennen Sie kurz die Verbindung und melden Sie sich dann wieder im WLAN an. 2. Super, jetzt ist die Verbindung stabiler, Sie können die Datei für die Konferenz sicher herunterladen und

speichern. 3. Ja, im Homeoffice esse ich oft schnell vor dem Laptop, hier ist es irgendwie entspannter. 4. Verstehe ich, aber dein Job ist doch spannend und digital, vielleicht kannst du einfach mehr Homeoffice-Tage mit der Chefin besprechen.

4. Odpowiedz na pytania, używając słownictwa z tego rozdziału.

1. Arbeiten Sie lieber im Büro oder im Homeoffice? Warum? Nennen Sie ein oder zwei Gründe aus Ihrem Arbeitsalltag.

2. Beschreiben Sie bitte einen typischen Arbeitstag im Büro: Was machen Sie morgens, in der Mittagspause und am Ende des Tages?

3. Welche technischen Geräte und Programme brauchen Sie für die Arbeit im Homeoffice? Was ist Ihnen besonders wichtig und warum?

4. Ihre Firma ändert die Regel: drei Tage im Büro, zwei Tage Homeoffice. Wie stehen Sie dazu? Begründen Sie Ihre Meinung kurz.

5. Napisz 6 lub 8 zdań o swojej własnej sytuacji zawodowej: czy pracujesz w biurze, w home office czy hybrydowo, i jak wygląda typowy dzień pracy?

Ich arbeite meistens im Büro, weil ... / Im Homeoffice gefällt mir, dass ... / Normalerweise beginne ich meinen Arbeitstag um ... / Am wichtigsten für meine Arbeit ist ...

3. Ważne czasowniki

	Sich anmelden	Sich abmelden
ich	melde mich an	melde ab
du	meldest dich an	meldest ab
er/sie/es	meldet sich an	meldet ab
wir	melden uns an	melden ab
ihr	meldet euch an	meldet ab
sie	melden sich an	melden ab